



# சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்

## விற்பனைக்கு

தட்டச்சு இயந்திரம் ரெயிண்டர் இரண்டு விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: மருத விங்கம், 8/1, அம்மன் வீதி, சுந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம். [18214]

## தேவை

பாவித்த ஸ்பிரித் மெத்தைகளை, ஆர்பிக்சோ சேலேரா மெத்தைகள், பாவித்த மரத்தளபாடங்கள் அனைத்தும் கொள்வனவு செய்யப்படும். ஸ்பிரித் வகைகள் தனியாகவும் தேவை. உடன் தொடர்பு கொள்ளவும். இல. 234, K. K. S வீதி, யாழ்ப்பாணம் M/S [என்கீதிவிண்ம] & மடலிக்கு அருகாமையில் காவை 9-00 மணி தொடக்கம், 2-00 மணி வரை [18216]

தமிழ் தட்டெழுத்தாளர் உடனடியாகத் தேவை ஆகி விந்த தட்டெழுத்தும் தெரிந்தவர்களுக்கு முன்னுரிமை வழங்கப்படும். விண்ணப்பிக்கவும்: செயலாளர், வடமாசாண அரசாங்க ஒப்பந்தகாரர் சங்கம், 15, கொழும்பு புத்தறை வீதி, கண்டி. [18218]

## உடன் தேவை

உதயன் நிறுவனம் ஒன்றிற்கு Partner ஆகவும், ஆன்டிரோனிய ஆட்களும் வெட்டித்தெக்கக் கூடியவராகவும் உள்ளவர்களை தேவை. சலுகைகள் வழங்கப்படும். சே. ச. ச. மூலம் தொடர்பு கொள்ளவும். இல. 349, மே/பா உதயன், யாழ்ப்பாணம். [18184]

## வகுப்புகள்

Typing Short - Hand குகுப்புகள் வார வார இறுதிகளில் இரு பிரிவுகளாக நடத்தப்படுகின்றன. பயிற்சி முடிந்ததும் சான்றிதழ் வழங்கப்படும். Bond Institutes 58A ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம். [42857]

## தூக்கா திருமண சேவை

சகல தொழில்களிலும் மணமகன்கள் உண்டு. எல்லா மதங்களிலும் திருமணத் தொடர்பு செய்து கொடுக்கப்படும். ஜ. த. ம. புகழ்ப்பட்டினம் எல்லா நாட்களிலும் தொடர்பு கொள்ளலாம். தூக்கா திருமண சேவை, வளர்மதி இடம், கே. கே. எஸ். வீதி, மல்லாசம். [4294]

## அம்பர் திருமண சேவை

31 வயது கைவம் I.C.M.A Accountant க்கும் 30 வயது கைவம் Electronic Engineer க்கும், 28 வயது M.Sc. Computer க்கும் பட்டதாரி பண்பெண்கள் தேவை. விண்ணப்ப முன்பணம் ரூபா. 50/- சின்னச்சு மிக்ரோகணினி அம்பர், வீரமாளி அம்மன் கோவில் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணம். [17930]

## சோதனம்

உயர்கள் வாழ்க்கையில் ஏற்றப்பட்ட சிக்கல்கள், சஷ்டங்கள், உடன், தோஷங்கள் எல்லாம் சூரியனைக் கண்ட பனிபோல் நீங்கும். நேரில் வரவும். ஸ்ரீ சக்தி சேவைக் கூடம், 50/- சின்னச்சு மிக்ரோகணினி அம்பர், வீரமாளி அம்மன் கோவில் வீதி, நல்லூர். [18195]

# ★ அமெரிக்க இலங்கை மிஷன் 175 ஆண்டு நிறைவு விழா ★

## வடக்கு உயடுவதற்கு வழி வகுத்த அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் வருகை

### சகல துறைகளிலும் அளப்பரிய சேவைகள்

1816 ஆம் ஆண்டு செப்டம்பர் மாதம் 23 ஆம் திகதி அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் இலங்கையில் காலடி எடுத்து வைத்தனர். இந்த வருடம் இந்தத் தொண்டர் அணிமீன் 175 ஆண்டு சேவை பூர்த்தியாகின்றது. இதனை நன்றியுடன் வடக்கு நினைவுகூரும் வண்ணமாக யாழ்ப்பாணத்திலும், கொழும்பிலும் விசேட நிகழ்ச்சிகள் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டன.

யாழ்ப்பாணத்தவர் இன்று குடிபெயர் வாழும் கனடா, ஆஸ்திரேலியா, இங்கிலாந்து, அமெரிக்கா ஆகிய நாடுகளிலும் இதற்கான விழாக்களும், நன்றி செலுத்தும் வழிபாடுகளும் நடத்தப்பட்டுள்ளன. பத்தொன்பதாம் நூற்றாண்டிலே பல்வேறு புரட்டலாந்த மதத்தவர்கள் இலங்கையிலே பணியாற்றினார்கள் எனினும், அமெரிக்க மிஷனுக்கும் யாழ்ப்பாணத்தவருக்கும் மிடையிலேயே விசேட உறவு இருக்கின்றது.

அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் யாழ்ப்பாணத்திலே மட்டும் பணியாற்றினார். இதனால் இலங்கையில் அமெரிக்க மிஷன் கிறிஸ்தவர்கள் அனைவரும் தமிழ் மக்களாகவே இருக்கின்றனர். 1947 இல் அமெரிக்க இலங்கை மிஷனிச, தென்னிந்திய திருச்சபையில் ஒரு மறைமாவட்டமாக ஒன்றிணைந்து கொண்டது. இதனாலே தென்னிந்திய திருச்சபையார், மறைமாவட்டம் அமெரிக்க இலங்கை மிஷனின் 175 ஆவது நிறைவினைக் கொண்டாடி மகிழ்கின்றது. நமது பிரதேசத்துக்கு

ளிப்புச் செய்த இயக்கமாகவும் அமெரிக்க மிஷன் இருந்ததே ஆகும். பல்கலைக்கழக இயக்கம் அமெரிக்க மிஷன், அமெரிக்காவிலிருந்து கொங்கிரேஷனலிஸ்ட் (Congregationalist) திருச்சபையார் மத்தியியல் மரும்க்கை மகப்பிடுசாசாயத் தொண்டர்கள் யாழ்ப்பாணத்திற்கு வந்து விட்டனர். புதிய நாட்டின் தன்னம்பிக்கை, சாதனை யடைகை, துணிவு, எல்லையற்ற உழைப்பு என்பன இந்த மிஷனில் பரந்து காணப்பட்டன.



சகல திட்டங்களையும் நெறிப்படுத்தி இயக்கி வரும் தென்னிந்திய திருச்சபையின் தற்போதைய பேராளர் டி. ஜே. அம்பலவாணர்.

இயக்கமாகும். இது மசாகு செஸ்லர் மாரிலத்திலே இருந்த அக்கியம்ஸ் பல்கலைக்கழகம் கல்லூரியிலேயே உதயமானது. அன்று தொடர்ந்து இன்று வரை அமெரிக்க பல்கலைக்கழகங்களிலிருந்து இதன் தொண்டர்கள், மிஷனரிமாரர்கள் வந்தனர். எனவே கல்விச் சிந்தனை

யுடன் தொடர்ச்சியாக யாழ்ப்பாணத்திற்கு வந்து விட்டனர். புதிய நாட்டின் தன்னம்பிக்கை, சாதனை யடைகை, துணிவு, எல்லையற்ற உழைப்பு என்பன இந்த மிஷனில் பரந்து காணப்பட்டன. அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் கிறிஸ்தவ சமயத்தைப் பரப்பினார்கள் என்பதனைவிட ஒரு புதிய நாட்டின் விழிமையான பரப்பினார்கள் என்பதே பொருத்தமானது என்று ஒரு வரலாற்று ஆசிரியர் குறிப்பிடுகின்றார்.

அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் அமெரிக்க ஜனாதிபதி ஜோய்ஸ் என் பாரது கொள்கையை உறுதியாகப் பற்றியிருந்தனர். 'கல்வியே எல்லாவற்றினதும் திறவுகோல் (Education is the only avenue to all kinds of progress) என்பது ஜோய்ஸின் தலையாய சிந்தனை. புதிய நாட்டின் நூற்பண்பாடு, பத்திரிகைப்பணி, சமயப்பதி, விஞ்ஞான விருத்தி, மருத்துவச் சேவை, எல்லாமே அமெரிக்க மிஷன் என்ற வாய்க்கால் வழியாகச் சென்ற நூற்றாண்டின் முற்பகுதியில் யாழ்ப்பாணத்தை வந்தடைந்தன.

### தாய்மொழி அறிவு இயக்கம்

அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் தாய்மொழி அறிவு இயக்கம் அந் தீவிர புரட்டலாந்தவர்களின் என்னை அவர்கள் வலியுறுத்திய சமூகத்தின் யாழ்ப்பாணத்தின் இயக்கம் காணப்படுகின்றது. விகிரக வழிபாடு, மதுப்பழக்கம், மோட்சம், எரிநகரம், குயிறு ஆசரிப்பு, உண்மை தேசத்து, பற்றுறுதி என்பன குறித்தே அவர்கள் பெருமளவு எழுதினார்கள். பெருமளவு பேசினார்கள். அவர்களுடைய கலாசாரத்தை 'மோட்ச பிரயாணி' லாசாரம் எனலாம். ஜோய்ஸ் பன் அவர்களால் 'மோட்ச பிரயாணி' எழுதப்பட்டது. இதன் ஆங்கில மூலம் Pilgrims Progress என்பதாகும்.

### பெண்கள் பங்கு

மிஷனரிமாரின் துணைவியர் பலரும் யாழ்ப்பாணத்தில் வந்து அரும்பணியாற்றினர். C. P. சிறீதாமணி எனும் வரலாற்றாளியார் உலகில் முதன் முதலாக வெள்ளைக்காரப் பெண்கள் வெள்ளையர் அக்லாதவர்

சமூக சமூக நிறுவன யாழ்ப்பாணத்திலே தான் காண்கிறோம் என்று குறிப்பிட்டுள்ளார். பெண்களின் முழுமையான சமுதாயத்தையே மாற்றியமைக்க முடியும் என்று அவர்கள் உறுதியாக நம்பினர். 'ஆறு ஆண்டுகள் கிறிஸ்தவர்கள் ஆக்குவதிலும் ஒரு பெண்ணைக் கிறிஸ்தவன் ஆக்குவது மேல்' என்று குறிப்பிட்டுள்ளார்.

இதனாலே தான் தமது உயிருக்கு ஆபத்து வந்த சமூகத்தின் மீது, பெண்களின் மனக்கொள்கை சடுபட்டன. 1824 இல் உடுவில் மகனீர்கல்லூரி உதயமானது இதுவே ஆசிரியரின் தோன்றிய முதலாவது பெண்கல்லூரி. இங்கு கற்றுக்கொண்ட பெண்களின் நல்லூரிலும், யாழ்ப்பாணத்திலும் பெண்கள் கல்லூரிகளை நிறுவினர். இங்கு கற்றுக்கொண்ட பெண்கள் மான்னி (Anne Mann) என்னும் மான்னி செஸ்லர் நூற்றாண்டின் முற்பகுதியில் இராமநாதபுரம் அரசினர் துமாரிக்கு கல்வி கற்கிக்க நிமித்தப்பட்டார். அமெரிக்க மிஷனரிமாரின் கல்விப்பணி பற்றி இரண்டு முக்கிய சிந்தனைகள் அவர்கள் கூறிய சமூகத்துக்கான சண்டு குறிப்பிடலாம்.

"இந்த யாழ்ப்பாணத்துக்கேயுரிய இலக்கண இலக்கிய செம்பாட்டு ஊற்றுக் கருடம், அமெரிக்காவில் தொடங்கி வட்டுக்கோட்டையில் கொப்புளித்துப் பாய்ந்த, கடுதமாமாக்கப்பட்ட ஒரு மாரம்பரியமும், கொழும்பில் ஊற்றிற்றுக்குப் போராதணையில் ஓடிய இலங்கை முழுவதற்கும் பொதுவான ஒரு தேசிய ஆராய்ச்சிப் பாரம்பரியமும் இணைந்த பொழுது தான் யாழ்ப்பாணமே பல்கலைக்கழகமாயிற்று."

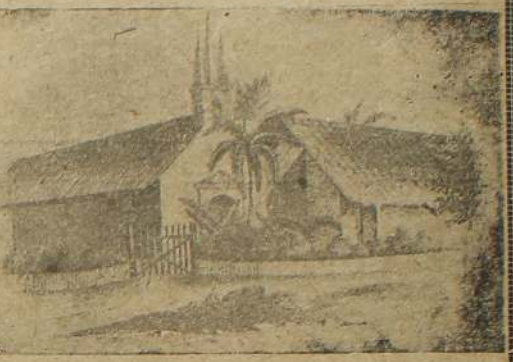
### பேராசிரியர் க. சிவதத்தம்

"அமெரிக்கன் மிஷனரிமாரின் பலவகைகளில் தேவிக் கிடந்த தமிழ்க் கல்வி உலகிலே புதுமை வெட்டிகளையும், திறனாய்வுதோக்கினையும், பரந்த மனப்பான்மைகளையும் புத்தகச் சுவைத்துறையின் புதுபுத்தகத் தலைவராகி விற்தமிழ் மக்களைக் கொண்டிந்து நிறுத்தினார்கள்."

### பேராசிரியர் ச. வித்தியானந்தன்.

தற்போது நடைமுறையில் இருப்பவை

- தென்னிந்திய திருச்சபையார் பேரவத்தினால் தற்போது வடக்கு-கிழக்கு மாகாணத்தில் நடைமுறைப்படுத்தப்படுபவை.
- ★ பகல் பராமரிப்பு நிலையங்கள் - 58
- ★ கல்விக்கூடங்கள் - 2
- ★ மருத்துவ சாலைகள் - 3
- ★ தொழில் நுட்பக்கல்லூரி - 1
- ★ விசேயக் கல்லூரி - 1
- ★ தொழில் கல்வி நிலையங்கள் - 7
- ★ இறைவீதி கல்லூரி - 1
- ★ பிள்ளைகளின் இல்லங்கள் - 9
- ★ வலது குறைந்த பிள்ளைகள் இல்லம் - 1
- ★ இவற்றுடன் விடமைப்புத் திட்டங்கள். சயவேலை வாழ்ப்புத் திட்டங்கள், சமூக அபிவிருத்திப் பணிகள் ஆகியனையும் அடங்கும்.



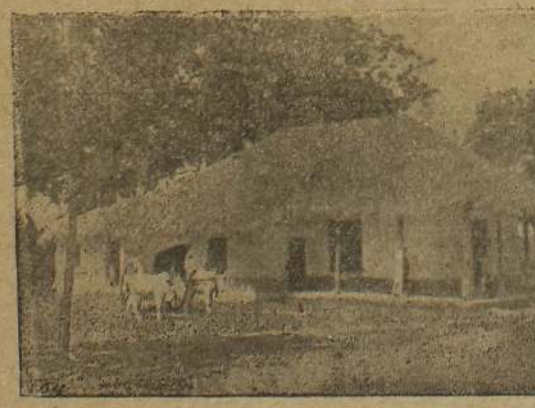
1820 இல் போர்த்துகேயரால் கட்டப்பட்ட பிள்ளைர் ஓலாந்தரால் புனரமைக்கப்பட்ட தற்போதைய வட்டுக்கோட்டைப் பேராலயத்தின் 1818 ஆம் ஆண்டுத் தோற்றம்.

### வரலாற்றிலே பெண் எழுத்துகளால் பொறிக்கப்பட வேண்டிய நிகழ்வுகள்

- 1816 - தமிழ்ப் பள்ளி ஆரம்பிக்கப்பட்டது.
- 1820 - முதலாவது ஆங்கில வைத்தியசாலை உட்கட்டப்பட்டது.
- 1823 - வட்டுக்கோட்டை செமினரி என்னும் பல்கலைக்கழகக் கல்லூரி உதயம்.
- 1824 - உடுவில் பெண்களுக்கான ஓர் உயர்தர பாடசாலை நிறுவப்பட்டது.
- 1834 - மானிப்பாயில் அச்சிபந்திரசாலை அமைக்கப்பட்டது.
- 1835 - வட்டுக்கோட்டையில் திற்ப்பம் (Photo Graph) எடுக்கப்பட்டது.
- 1841 - 'உதயதாரகை' என்னும் வாரப்பத்திரிகை யின் தோற்றம்.
- 1842 - மானிப்பாய் அரசாதி என்னும் தமிழ் வாரப்பத்திரிகை.
- 1848 - டாக்டர் கிறிஸ்தோபர் மானிப்பாயில் வைத்தியசாலையும், மருத்துவக்கல்லூரியும் நிறுவப்பட்டது.
- 1863 - ஷீட்சிவர் தமிழ்-ஆங்கில அரசாதி பிச்சம்.
- 1898 - இணுவில் பெண்களுக்கான ஒரு தனியான வைத்தியசாலை நிறுவப்பட்டது.



பெண்களுக்கான முதலாவது பாடசாலையை உடுவில் ஆரம்பித்த ஹரிபத் ஷீட்சிவர் அம்மையார்.



1848 இல் டாக்டர் கிறிஸ்தோபர் மானிப்பாயில் தொடக்கப்பட்ட வடமமாகாணத்தின் முதலாவது வைத்தியசாலை.

### உதயன்

#### கடனா? சன்மானமா?

சர்வதேச நாணய நிதியும், ஸ்ரீலங்கா அரசாங்கத்துக்கு இசைந்தாயிற்று கோடி ரூபாயைக் கடனாக வழங்கியுள்ளது. அதிகாரப்படுத்தப்பட்ட கட்டமைப்பு வசதி நிதி உதவித் [ஈ. எம். ஏ. எம்.] திட்டத்தின் கீழ் இந்தப் பணம் வழங்கப் பட்டிருக்கிறது. உலக வங்கியின் அக்காரத்துடனேயே இந்தப் பெருந்த கடன் உதவி கிடைத்துள்ளது.

ஸ்ரீலங்காவுக்கு இதுவரை சர்வதேச நிதி நிறுவனங்களும், உதவி வழங்கும் நாடுகளும் வழங்கிய கடன் தொகைகளில் இதுவே ஆகக் கூடியதாக உள்ளது. நிதி அமைச்சு மலிஞ்ச்சி தெரிவித்திருக்கிறது.

எந்தக் காலத்திலும் இவ்வாத்வகை, இன்னின்று திட்டங்களுக்கு என்று பெயர் குறிப்பிட்டு ஒதுக்காமல், ஒரே மொத்தமாகப் பொதுமையாக—நாணய சபை இந்தக் கடனை வழங்கியிருக்கிறது.

கடந்த இரண்டு வருட கால ஆட்சியில் ஏற்பட்ட பொருளாதார வளர்ச்சியைக் கருத்தில் கொண்டும், அதனை விசேட காரித்துவமே இத்தனை விசேட சலுகைகளையும், கவனிப்பு களையும் நாணய சபை செய்திருப்பதாக அரசாங்க வட்டாரங்கள் பெருமை பேசியுள்ளன.

உலக வங்கியும், நாணய சபையும் விதித்த நிபந்தனைகளையும், பெருகுதார மாற்றங்களையும் அனுவரணமும் பிசகாது சிரமேற்படுத்தி அரசு நிறைவேற்றியதற்கான சன்மானம் என்றே இதனைக் கொள்ள வேண்டும். அடிவகுத்துக்கள் கிடைத்த பரிசு என்றும் சொல்லலாம். அமெரிக்காவின் கூப்பர் பொன்மையான இயற்கும் உலக வங்கியும், நாணய சபையும் சேர்ந்து இத்தரவு பெரிய தொகையைக் கொடுக்க வழங்குவது என்பது, ஸ்ரீலங்கா அரசு அமெரிக்காவை சகல வழியினாலும் திருப்பிப்படுத்தி இருக்கிறது என்பதற்கான சான்றிதழே.

ஸ்ரீலங்காவுக்கு உதவித் தொகை நூற்றுக்கணக்கான ரூபாயாக உள்ளது. ஸ்ரீலங்காவுக்கு உதவித் தொகை நூற்றுக்கணக்கான ரூபாயாக உள்ளது. ஸ்ரீலங்காவுக்கு உதவித் தொகை நூற்றுக்கணக்கான ரூபாயாக உள்ளது.

மனித உரிமை மீறல்கள் ஸ்ரீலங்காவில் மலிந்துள்ளதாகக் காணும் கார்ட்டி, நெதர்லாந்து நாடுகள் காட்டுகின்ற அபிவிருத்தி நிதி உதவியை நிறுத்தியுள்ளது. நெதர்லாந்து நாடு நனவு சேசிய தொத்த உற்பத்தியில் 1.5 லட்சம் டாலர் மூன்றாம் உலக நாடுகளுக்கு வழங்கவேண்டுமென்று ஒதுக்கியுள்ள நாடு என்பதற்கு குறிப்பிடத்தக்கது.

ஆனால் நாணய சபை அரசின் அரசியல் கொள்கைகளை கவனத்திற் கொள்ளாமல் மிகப் பெருங்கொடைப் பணத்தைக் கடனாக வழங்கி இருக்கிறது!

ஸ்ரீலங்கா தமது தாசனாக இருந்து, தனிமார் மயம், மக்கள் மயம், இயந்திர மயம், வெளிநாட்டார் மூலதனம் என்ற பெயரில் உழைப்புச் சுரண்டல் ஆகிய கொள்கைகளைக் கண்ணை மூடிக் கொண்டு நடைமுறைப்படுத்துவதற்கு கையாறாக இக்கடனை உலக வங்கியின் அனுசரணையுடன் நாணய சபை வழங்கியிருக்கிறது.

பெயர் குறிப்பிட்டு ஒதுக்காமல் வழங்கப்பட்ட கடன் தமிழர்களை அழிப்பதற்கு ஆயுத தளபாடங்கள் வாங்குவதற்கு மறைமுகமாக வழங்கப்பட்ட நிதி உதவியாகக் கூட இருக்கலாம்! யார் கண்டார்?

### தில்பன் நினைவுக் கூட்டங்கள்

யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
இயாதி தில்பன் நாண்டாம் ஆண்டு நினைவை முன்னிட்டு குடாநாட்டில் இன்று பிள்ளை குடும்பங்கள் கூட்டங்கள் நடத்தப்பெற்றன.

★ வலிவாரம் பகுதிகளான கூட்டம்—உருவில் மருதனார் மடம் சந்தை மைதானத்தில்

இலட்சாச்சகளை  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
ஸ்ரீ சாயி துர்காதேவி ஆலயத்தில் நாளை திங்கட்கிழமை இலட்சாச்சகளைப் பெருமீரா நடைபெறும். அதிகாரை 4-30 மணிக்குப் பூசுபுடன் நிகழ்ச்சிகள் ஆரம்பமாகும். [2]

இன்று தேர்  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
நீர்வேலி அருகிமிகு அரச சேரிப் பிள்ளையார கோவில் தேர் திருவிழா இன்று காலை நடைபெறவுள்ளது. கடந்த 13 ஆம் திகதி கோடிவேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகிய மனோரம்பலத்தில் நாளை தீர் தேர் சலம் இடம்பெறும். [அ-5]

கடையிற் சுவாமி நூற்றாண்டு விழா  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
யாழ்ப்பாணம் நிராவியடி கடையிற் சுவாமிகள் நூற்றாண்டு விழாவும், அனைத்தானமும், கடையிற் சுவாமி சமாதிக் சிவன் கோயிலில் இன்று குயிறுக்கிழமையும், நாளையும் நடைபெறும். [3]

சிரமதானம்  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
வடமாரகாணத்தலைத் தேர்ந்த சாரணர்கள் தியாகி தில்பனிச் சூப்பகார்த்தமாக சிரமதானம் ஒன்றை நாளை திங்கட்கிழமை காலை 7-45 மணிக்கு யாழ்ப்பாணம் மெத்தியசாலையில் மேற்கொள்ளவுள்ளது. [த]

சிமெந்து ஊழியர் கூட்டம்  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
காந்தேசன் சிமெந்துக் கூட்டுத்தாபன நிலைமை குறித்து ஆராய்வதற்கான அலசர் குழுவும் கூட்டம் ஒன்று நாளை திங்கட்கிழமை நடைபெறவுள்ளது.

யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
காரணம் மண்டபத்தில் காலை 9 மணிக்கு நடைபெற இருக்கும் இந்தக் விசேட கூட்டத்தில் சகல ஊழியர்களும் தலம்! நுகர்ந்து கொள்ளுமாறு கேட்டப்பட்டுள்ளனர். கூட்டத்தில் வரவு நிதி செயல்படும் என்று நிர்வாக முகாமையாளர் தெரிவித்தார். [அ]

வீரமரணம்  
யாழ்ப்பாணம், செப். 22  
மணலாறு மாவட்டத்தில் நடந்து வரும் மோதலில் நேற்று முன்தினம் சூரிய (போரேஸ்வரி அம்பலவாரணப் பிள்ளை—முதர்) என்ற பெண் போராளி வீரமரணமடைந்தார். [அ]

இரவு 7 மணிக்கு.  
★ திவாய் பகுதிகளான கூட்டம்—புங்குதேவி-மத்தி சனிஸ்டர் விளையாட்டு மைதானத்தில் காலை 6.30 மணிக்கு.

★ வடமாராட்சிப் பகுதிகளான கூட்டம்—நார்தோவில் வடக்கு முருள் ஆலய விதிகள் பிற்பகல் 2 மணிக்கும் அம்பல் பிள்ளையார் கோவில் பிற்பகல் 3 மணிக்கும்.

★ தென்மராட்சிப் பகுதிகளான கூட்டம்—சாவுச்சேரி சிவன் கோவிலடியில் இரவு 8 மணிக்கு [த]

பொலீஸிலிருந்து ஈழ இளைஞர் ஓட்டம்  
சென்னையில் பொலீஸ் காவலிலிருந்து இலங்கைத் தமிழ் இளைஞரான உதய குமார் (வயது 25) என்பவர் தப்பி ஓடிவிட்டார் என்று சொல்லப்பட்டு போலீஸார் தெரிவித்தனர்.

சென்னையிலும் தங்கக் கடத்தல் முறியடிப்பு  
சென்னை, செப். 22  
சென்னை மின்துறையில் விமான நிலையத்தில் வந்திருந்த ஒரு பன்னியில் இருந்து சுமார் ஒன்று முக்கால் கோடி ரூபாய் பெறுமதியுள்ள தங்கத்தை கங்க அதி காரிகள் நேற்றுக் கைப்பற்றினர்.

அந்தப் பவணி தமது சூட்டுகேள் அடியில் தங்கத்தை மறைத்து வைத்திருந்தார் என்று அறிவிக்கப்பட்டது. [அ-7]

பிரேமாவுக்கு...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டுவதற்கு ஏம். பியும் காணப்பட்டார். இவருடய் சேர்ந்த ஐ. தே. ச. அருண் தியாள் குழுவினரு ஆசிர வாக தங்களைப் பரிசுரப் படுத்திக் காட்டினார். பிங்களின் எண்ணிக்கை பதினொன்றாக உயர்ந்தது.

ஆனால் கட்டியில் மேலும் பவ எம். பி.கன் அறிவித்தியாள் பக்கம் சரயலாம் என்று சதிப்பாக்கப்படுவதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டது. இதற்கிடையில்—கொழும்பில் வெளித்த பிக்குள் நேற்று முன்தினம் கூடிய கூட்டத்தில் தற்போதைய அரசில் வந்திருக்க பட பற்றி ஆராய விருத்த வேளையில் நிறுத்தப்பட்டது.

அந்தக் கூட்டத்தில் பேசுவதற்கு தங்களுக்கு சந்தர்ப்பம் தராததைக் கண்டித்து சுமார் 50 பெண்கள் கூட்டத்திலிருந்து வெளிநடப்புச் செய்தனர். அதனை யடுத்தே கூட்டம் தடைப்பட்டது.

இந்தச் சம்பவம் பிரேம தலவாக்கு ஆதரவு வழங்குவது தொடர்பாக பெண்கள் பிக்குள் மத்தியில் பெரும் சூத்துவழிபாடு இருப்பதை புலப்படுத்துகிறது என்று இந்திய வானொலி தெரிவித்தது. [உ-5]

### 5 ஆயிரம் ஆசிரியர்கள் நியமனமாவர்

சனிடம், விஞ்ஞானம், ஆசிரியர் ஆசிரியர்கள் களை நியமிப்பதற்கான அமைச்சு, எவ்வித ஆணைக்குழு விருது வழங்கியுள்ளது.

புதிய ஆசிரியர்கள் அடுத்த ஆண்டு முக்க பாடசாலைகளில் நியமிக்கப்படுவர். போட்டிப் பரீட்சை மூலம் இந்த நியமனம் வழங்கப்படும் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (அ-6)

வி. சி. ஈ. ...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

அதிசாரி...  
1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி மீட்டும் அவர் தெரிவித்தார். பரிட்சை முடிவுகள் இன்று யாழ்ப்பாணம் திணைக்களத்துக்குக் கிடைத்ததும் அவை உடனடியாக பாடசாலை அதிபர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் என்று அவர் தெரிவித்தார். [உ-3]

### தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

தில்பன் நினைவு வாரத்தில் பாடசாலைகளில் நூலகங்கள் நிறுவமாறு கோரிக்கை.

### தியாகத் தேன்: 8

எட்டாம் நாளில் - உடல் தொட்டதும் கருண்டது...  
கண்ணிரண்டும் கடுமியாக இருண்டது...  
வரண்ட நாளில் வாந்திதர்கள் புரண்டன...  
மருண்ட குயிலொன்று பாடமறந்து மண்ணில் உருண்டது!

— வாஞ்சிநாதன்  
(தில்பன் நினைவு)

### வெடிமருந்துகள் கைப்பற்றப்பட்டன

திண்டுக்கல் அண்ணாமலையில், வடமதுரை மற்றும் சாண்பட்டி ஆகிய இடங்களில் பொலீஸார் சோதனை நடத்திய போது 292 ஜெலாய்க் குச்சிகள், 613 மின்சார வெடிக்கணிகளும் குவிக்கி எப்பன கைப்பற்றப்பட்டன.

இது தொடர்பாக இரண்டு பேர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். [த]

**யாழ். பல்கலைக்கழகத்திற்கான  
பட்டப்படிப்புகள்**  
(முற்றிலும் பல்கலைக்கழக வசதிகள் கொண்ட  
ஒரே நிறுவனம்)

**G. A. Q.** (8-00 - 5-00)  
**1st In COM.** (8-00 - 5-00)

விரிவுரைகள் ஆரம்பமாகி விட்டன!  
முதிய அனுமதிக்கி வழங்கப்படுகின்றன!  
பேராதனை விரிவுரைகள் 05 - 10 - 1991  
8 - 00 மணி  
பகட்டுரை விரிவுரைகள் (G.A.Q. - 1st IN COM)  
ஆரம்பமாகவுள்ளன.  
பெயர்களை முன் கூட்டியே பதிவு செய்யப்பட வேண்டும்.  
மு. குறிப்பு (விக்கனா கல்வி நிறுவன விரிவுரை  
பள்ளராலும், பட்டப்படிப்புகளுக்கு  
தனித்தனம் வாய்ந்த விரிவுரையாளர்  
களாலும் ஒருங்கிணைந்து போதிக்கப்  
படும்.)

**The College of Higher Studies,**  
ஆலனப்பந்தி, யாழ்ப்பாணம்.  
[ஆலனப்பந்தி தனியார் வைத்தியசாலைக்கு  
அருகாமை] [சு-0549]

**யாழ்ப்பாண  
அந்தியட்சாதீன தென் இந்திய திருச்சபை  
அமெரிக்க இலங்கை மிஷன்  
175 ஆவது ஆண்டு விழா**  
(1816 - 1991)  
செப்டெம்பர் 23 திங்கட்கிழமை

அன்புடைமீர்!  
எதிர்வரும் செப்டெம்பர் மாதம் 23ஆம் திகதி  
திங்கட்கிழமை வட்டுக்கோட்டையில் நடைபெற  
திருக்கின்ற அமெரிக்க இலங்கை மிஷனின் 175 ஆவது  
ஆண்டு நிறைவு விழாச் கொண்டாட்டங்களுக்கு  
நீங்கள் அனைவரும் அன்புடன் அழைக்கப்படுகின்  
றீர்கள்.

- நிகழ்ச்சி நிரல்**
- 8-30 நன்றி செலுத்தும் திருவிருந்து ஆராதனை  
ஆசன ஆலயம், வட்டுக்கோட்டை.
  - 11-00 மிஷன் கூட்டமும், கலைநிகழ்ச்சிகளும்  
ஓட்டி மண்டபம், யாழ்ப்பாணக் கல்லூரி,  
வட்டுக்கோட்டை.
  - 2-30 பொதுக் கூட்டம்  
ஆசன ஆலயம், வட்டுக்கோட்டை.
- அருட்திரு. அ. ஜெயக்குமாரன்  
செயலாளர்,  
அமெரிக்க இலங்கை மிஷன்,  
யாழ். அந்தியட்சாதீன தென் இந்திய திருச்சபை.  
[சு-0531]

**O/L மாதாந்த பயிற்சிப் பரீட்சை**  
மற்றும்  
**இலவச கருத்தரங்கு**

[ஓய்வொரு பெளர்ணமி (போயா) தினங்களிலும்]  
அனைக மாணவர்கள், பெற்றோர்களின் வேண்டுகோளிற்  
கோளிறிணங்க மாதாந்த பயிற்சிப் பரீட்சையை 23-09-91  
முதல் மீண்டும் ஆரம்பிக்கிறோம்,  
23-09-1991 திங்கள் (போயா தினம்)  
முற்பகல் - பரீட்சை பிற்பகல் - கருத்தரங்கு  
8-00 கணிதம் i 1-00 கணிதம்  
9-00 விஞ்ஞானம் i 2-00 விஞ்ஞானம்  
10-00 தமிழ் i 3-00 தமிழ்  
11-00 சமூகக்கல்வி i 4-00 சமூகக்கல்வி

★ இப்பாடல்களுக்கான பகுதி ii இற்குரிய மாதிரி  
வினாத்தாள் ஒவ்வொரு குடியிறும் வெளியிடப்  
படுவது அனைவரும் அறிந்ததே.

**BOND** புத்தக நிறுவனம்  
58A, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
[4306]

**45 ஆம்நாள் நினைவஞ்சலி**

தாயின் மடியில்:		நாயக மணலில்:
19		07
—		—
11		08
—		—
1969		1991

**மேஜர் ஜோனி**  
(நாகநாதி ஜெகதீஸ்வரன்)  
(மூன்னாள் இலிமிக்ரூப் பிரதேசப் பேரறிவுப்பாசர்)  
கனம் பல கண்டனஸ் ஜெனி  
கல்கெனாய் எதிரினம் சுற்றிலே  
ஆனையிறவில் மாகம் ஆனலனே  
மாய உடல் மறைந்தீர்  
கடி நின்று புலிகளுக்கும் கூறி நின்றோம்  
அஞ்சலிக்கீர்  
மீசாலை வடக்கு, உற்றார், உறவினர்கள்.  
கொடிக்காரம். (4309)

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி**

பிறப்பு	இறப்பு:
10	23
—	—
6	8
—	—
1916	1991



**மார்க்கண்டு ஆலாலசுந்தரம்**  
(சாரதி)  
உள்ள ஆத்மா சாந்தியடைய இறை வணைப்  
பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
மனைவி, மக்கள், மருமக்கள்,  
பேரப்பிள்ளைகள்.  
தவம் இவ்வம்  
வட்டு மேற்கு,  
வட்டுக்கோட்டை. [18215]

**90 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும்  
அந்தியேட்டி அழைப்பும்**

தோற்றம்:	மறைவு:
1967	1991
—	—
09	06
—	—
19	25



**செல்வி குமாரசாமி தர்சனா**  
(ஆசிரியை, பள்ள கொத்தணி)  
தர்சனா!  
எங்கள் தெருக்களில் உந்தன் காவடி  
எங்கள் மனங்களில் உந்தன் மந்திரப் புன்னகை  
எங்கள் விழிகளிலே உந்தன் முகவொளி - நீ  
நேற்றுமறை எங்களுடன் வாழ்ந்தவள்  
இவறோ எங்களினுள் வாழ்கின்றவள்.  
தர்மக்கேணி, அம்மா, அப்பா,  
பள்ள, சகோதர, சகோதரிகள்.  
(18211)

இப்பத்திரிகை திரு உதயன் பப்பிளிகேசன்(பிரைவேட்)  
மிமிட்டெட்டினால் யாழ்ப்பாணம் நாவலர் வீதி, 292/2 இலக்  
கத்திரி சாலை அச்சுத்தொழில் 23-09-1991க்குள் அச்சிட்டு  
வெளியிடப்படும். [www.vandana.org](http://www.vandana.org) [www.aavanaham.org](http://www.aavanaham.org)

**நேடியன்ற் கல்வி நிலையம்,**  
புக்கங்குளம், அரியாலம்.  
**பொருளியல் - திரு. உதயன்**  
92 வரவு - செலவுத் திட்டம்  
ஆரம்பம்: 24 - 09 - 1991  
(18217) காலை 6-15 மணி

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**திருமதி ஞானப்பூங்கோதை**  
வந்தவெட்டி வேலில் புதுப்பிள்ளையார் கோவிலடி  
வைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும், குடும்பபிட்டுவை  
வசிப்பிடமாகக் கொண்டவருமாகிய திருமதி ஞானப்  
பூங்கோதை கௌசர்மிக் குருக்கள் (21-09-91) நேற்  
றுக் காலமரினார்.  
அன்னார் காலஞ்சென்ற வேயினைச் சேர்ந்த  
வைத்திவிங்கு குருக்கள் செவ்வமுத்து தம்பதிகளின்  
புதல்வியும் காலஞ்சென்ற திரு. கௌசர்மிக் குருக்  
களின் அன்பு மனைவியும், திருமதி சி. கமலாஜினியின்  
அன்புத் தாயாரும், திரு. சிவானந்தராஜாவின் அன்பு  
மாமியாரும் ஆவார்.  
அன்னாரின் சமக்கிரியைகள் கெருடாவில் பத்ம  
நாதக் குருக்களின் இல்லத்தில் (22-09-91) இன்று  
காலை நடைபெறும்.  
தவவம்:  
சிவானந்தராஜா  
(மருமகன்)  
(17933)

**செல்வன் சற்குணலிங்கம் அனுஷன்**  
[கொக்குவில் இந்துக்கல்லூரி ஆரம்ப பாடசாலை  
5 ஆம் ஆண்டு மாணவன்]  
கொக்குவில் பூநாறி மரத்தடியைச் சேர்ந்த  
செல்வன் சற்குணலிங்கம் அனுஷன் 21-9-91 இல்  
காலமானார்.  
இவர் சற்குணலிங்கம் [தபர்வதிபர், யாழ்ப்பா  
ணம்], தோல் மார்க்கிரட் [இளைப்பாறிய தொலை  
பேசியுக்குளர், யாழ்ப்பாணம்] ஆகியோரின் அன்பு  
மகளும், ஆஷாப் பிரியா [கொக்குவில் இந்துக்கல்லூரி  
மாணவி] யின் அன்புச் சகோதரனும் காலஞ்சென்ற  
இ. நாசலிங்கம், திருமதி சற்குணலி நாசலிங்கம் ஆகி  
யோரின் அன்புப் பேரனுமாவார்.  
அன்னாரின் சமக்கிரியைகள் இன்று குவீற்றுக்  
கிழமை [22-9-91] காலை 3 மணிக்கு கன்னாரின்  
இல்கத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் கொக்குவில்  
மயானத்திற்கு தனக்கிரியைகளுக்காக எடுத்துச்  
செல்லப்படும்.  
இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள்  
யாவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
தவவம்:  
பூநாறிமரத்தடி, நா, சற்குணலிங்கம்  
கொக்குவில். (தந்தை)  
(17932)

**வல்லிபுரம் தாமோதரம்பிள்ளை**  
(குப்பாச்சி திருத்தனர்)

சங்கத்தானை, சாவகச்சேரியைச் சேர்ந்த வல்லிபுரம்  
தாமோதரம்பிள்ளை காலமானார். அன்னார் காலஞ்  
சென்ற பாக்கியத்தின் அன்புக் கணவரும், காலஞ்  
சென்ற விவலிங்கம் (மரக்காலம்) யின் அன்புச்  
சகோதரரும், தங்கமணி, Dr. சிவானந்தன் (அட்டக்  
கம்பலம்), தங்கநேசம், சவுந்தரம், முத்துவல்லி  
ஆகியோரின் அன்புத் தம்பனாரும், காலஞ்சென்ற  
கனகரத்தினம், தேசமணி, துரைரத்தினம், சந்த  
சாரி, தலைநீரன் ஆகியோரின் மாணவரும், நேற்  
வாசகி, வினாயகா, கந்தி, முரளி, மோகன், கமதி,  
சிவநாதன், கருநாதன், சேரநிந்தராதன், பிரபாகர்,  
மந்தனா, யோகலிங்கம், ஜெபக்துமார் ஆகியோரின்  
பேரனும ஜனனி, நிர்ஷக்ஷணா, ரமேஸ்ஷணா  
ஆகியோரின் அன்புப் பூட்டனும் ஆவார்.  
அன்னாரின் சமக்கிரியைகள் நேற்று (21-09-91)  
நடைபெற்றதென்பதை உற்றார், உறவினர்கள், நண்  
பர்கள் அனைவருக்கும் அறிவித்தற்கின்றோம்.  
தவவம்: கு. நேரு  
(17929)

**வீரவேங்கை தம்பி**  
(பாலசுப்பிரமணியம் தேவராசா)

மணலாறு மாவட்டத்தில் நடைபெற்ற தேடி  
மோதலில் 19-09-1991 இல் வீரமரணமடைந்தார்.  
அன்னார் திரு. க. பாலசுப்பிரமணியம், காலஞ்  
சென்ற புனிதவதி ஆகியோரின் ஏக புதல்வனும்,  
எஸ். கே. இலங்காபதி [வந்தூர் மல்லாரம்], எஸ்.  
கே. அம்பிகாபதி [சலுதி] ஆகியோரின் அன்பு  
மருமாளும், திருமதி சத்தியவதி சோமசுந்தரம்,  
திருமதி நல்லகுணவதி இல்லையம்பலம், திருமதி  
தர்மகுணவதி கணசரட்டம் [தேவீபுரம்] ஆகியோ  
ரின் அன்புப் பெறாமாணுமாவார்.  
அன்னாரின் இறுதிச் சடங்குகள் கோப்பாய்  
மாவீரர் மயானத்தில் 20-09-1991 இல் நடை  
பெற்றன. இத்தவலை உற்றார், உறவினார், நண்  
பர்கள் தயவு செய்து ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
தவவம்:  
எஸ். கே. இலங்காபதி  
ஏழாலை மேற்கு, [தாய்மாமன்]  
கன்னாகம். (18222)